

# St. Francis of Assisi Parish

## Parroquia San Francisco de Asís

We, the Parish of St. Francis of Assisi, guided by the Holy Spirit, are a Christian Community called by God to take part in the mission of love and truth in the world. With firm faith in Jesus the Christ and the Holy Gospel, we find our strength through prayer and the Sacraments, that we may become God's servants to our sisters and brothers



# Mes de María

## Month of Mary

### Baptism/Bautizo

celebrated on the 1st Saturday of every month in English at 11 AM and on the 3rd Saturday in Spanish at 1 PM. For more information please call the Rectory before any social arrangement are made.

### Marriage-Matrimonio

Arrangements should be made one year prior to the marriage. Please contact the Church Office before any social arrangements are made.

### Sacrament of the Anointing of the Sick

Please notify us when a member of your family is in the hospital or unable to attend Church and wishes to receive the Sacraments. For Emergencies contact the Rectory day or night. Por favor llamar a la oficina de la Iglesia si un miembro. Por favor llamar a la oficina de la Iglesia si un miembro de su familia está hospitalizado o si quiere recibir comunión.

Fr. John Salvo, OFM Cap., Pastor

Bro. Miguel Ramirez, Parochial Associate

Bro. Lombardo D'Auria, OFM Cap.

Alejandro Polanco, Deacon

Angel Hernandez, Deacon

Natale Tumminia, Trustee

Jean Garofalo, Trustee

Martha Pelaez, Secretary

Katty Gallardo, Business Manager

Leanne Christmann, Director of Religious Education

Leanne & Doug Christmann, Youth Ministry Coordinators

Denise & Dana Ramirez, Youth Choir Director

Dana Ramirez, Music Ministry Director

### Mass Schedule

Monday – Friday: 8:00 AM, Lunes, Miércoles y Jueves 7:00 PM (Spanish); Saturday: 8:00 AM, 5:30 PM, 7:00 PM (Spanish), Sunday: 8:00 AM, 9:15 AM (Italian), 10:30 AM, 12:30 PM (Spanish)

Cada último Martes del Mes: Misa en Español a las 7:30PM

Lunes, Miércoles y Jueves Misa en español a las 7:00 PM

Holy Days: Vigil Mass: 7:00 PM (Spanish) 8:00AM, 12:00 Noon, 7:00 PM

### Miraculous Medal St. Anthony Novena

Tuesdays: 7:00 PM

### Grupo de Oración

Martes 7:30PM en la Iglesia. Último Martes de cada mes tenemos Misa en Español a las 7:30 PM.

### Reconciliation – Confession

Every Saturday at 4:30 PM or by appointment.

### First Friday - Eucharistic Adoration

Beginning with the 8am Mass, lasting all day and ending at 7pm with the Holy Hour Mass. Anyone interested in spending an hour with our Lord – kindly call the office for a time slot.

50 Lodi Street, Hackensack, NJ 07601

Monday – Friday: 9:00 AM to 5:00 PM Office closed on weekends  
201-343-6243 Fax: 201-343-0854 St.FrancisRCChurch@gmail.com  
Religious Education Office 201-488-2614 stfrancisreled@gmail.com

<http://franciscanhackensack.tripod.com/parish.htm>

# Masses for the Week



© J. S. Paluch Co., Inc.

<b>Sunday</b>	<b>May 1st - Sixth Sunday of Easter</b>
8:00 AM	+ Special Intentions by Lois Viola + Puglisi & Nativo Families by Jo Puglisi
9:15 AM	+ Giovanni Parisi by Nick & Rose Caruso + Alberto Bosi by Family
10:30AM	+ Concetta Bagnato by Elide Marino & Family + Julio Magnifico by The Secular Franciscans
12:30 PM	+ Pastora Arce by sus sobrinos + Rene Altamirano (9 Meses) by su papa + Leonor Arce (6 Meses) by su esposo Feliz Cumpleaños Osvaldo Meneses by Familia Meneses
<b>Monday</b>	<b>May 2nd</b>
8:00 AM	+ Elizabeth Cavanaugh by Kelly & Gerry Rotunda + Camillo Salerno by Joseph Castiglia
7:00 PM	+ Intenciones Especiales
<b>Tuesday</b>	<b>May 3rd</b>
8:00 AM	+ Anne Caffaro by James Caffaro Happy Birthday Maria Manzueta by mom & Family
7:00 PM	+ Miraculous Medal/St. Anthony Novena
<b>Wednesday</b>	<b>May 4th</b>
8:00 AM	+ Maria Farina by Natale Tumminia
7:00 PM	+ Intenciones Especiales
<b>Thursday</b>	<b>May 5th</b>
8:00 AM	+ John Faccone by The Family + Anthony Maglio by Rosa & Rocco Riatto + Louis Mei by Family
7:00 PM	Por la gente de la Parroquia
<b>Friday</b>	<b>May 6th - 1st Friday - Eucharistic Adoration</b>
8:00 AM	+ Ippolita Farris by her daughters
7:00 PM	+ Holy Hour Mass
8:00 PM	+ Rosary for Peace
<b>Saturday</b>	<b>May 7th</b>
8:00 AM	+ Special Intentions
5:30 PM	+ Caterina Migale by Mr. & Mrs. John Montalbano + Joseph Barsalona (Ann.) by daughter Jeanette & Family
7:00 PM	+ Juana Angomas by La Familia + Henry Wilson by La mama + Rolando Calderon by esposa e hijos
<b>Sunday</b>	<b>May 8th - Seventh Sunday of Easter/Mother's Day</b>
8:00 AM	+ Vincent Puglisi by Jo Puglisi
9:15 AM	+ Carlo & Lucia DiTomasso by Family + Virgin Mary by Teresa Iozzia + Sal & Emma Ingallinera by Family
10:30 AM	+ Anthony Maglio by Elide Marino
12:30 PM	+ Segundo Vinicio Sarmiento by La Familia + Antia Adame (10 Meses) by su esposo Cesar 30 Aniversario de Matrimonio de Julio y Consuelo Becerra by La Familia



Dear Parishioners:

Today I depart from my usual reflection for the current Sunday in the liturgical year in order to update you on our flood restoration. Many have inquired as to our progress, and once again, I thank you for your tremendous patience in the midst of so much disruption of our parish life.

Below the front steps of our church there is a room wherein over a decade ago, a special valve was installed. Prior to that time the flooding of our lower church was fairly frequent because we are the lowest spot on the city sewer line. The valve had successfully thrust the sewage back into the line for many years. Although we have been under a service contract, it appears that the valve was not properly maintained. I am glad to inform you that it is now replaced and a new plumber will be servicing it.

All of the damaged property in both the church and the school has been either disinfected or discarded, two dumpsters full, after a thorough inventory of all contents. Shortly, we will begin replacing the wall board throughout all of the affected spaces in both buildings with a fresh coat of paint. Then the kitchen will be restored with new cabinets.

When will it be finished? I regret to inform you that it will not be ready for our annual celebration of the Festival of Nations which would be the 15<sup>th</sup> of May this year, but we hope to be able to use the hall for the reception for our newly ordained Deacon Doug Christmann on June 5<sup>th</sup>. Because of the delay in the renovation of the bathrooms they may not be complete for that occasion. The good news is that when we are finally back on our feet, we will be in better shape than we were before the flood. Thank you for your understanding and support.

Love and Prayers,  
Bro. John



## Notas del Párroco

Estimados Feligreses:

Hoy me aparto de mi reflexión dominical litúrgica para informarles sobre nuestra restauración después de las inundaciones de nuestro sótano. Muchos han preguntado sobre nuestro progreso, y una vez más, les agradezco por su tremenda paciencia en medio de tanta interrupción de nuestra vida parroquial.

Por debajo de la escalera de la entrada de la iglesia hay un cuarto en el cual hace más de una década, se instaló una válvula especial. Antes de esa instalación, sufríamos frecuentes inundaciones del sótano de nuestra iglesia porque ocupamos el punto más bajo en la línea de desagüe. La válvula había tenido éxito en mantener seco el sótano de las aguas residuales del sistema de desagüe durante muchos años. A pesar de que tuviéramos un contrato de servicio, parece que la válvula no se mantuvo correctamente. Me complace informarles que ahora se ha reemplazado y un plomero nuevo la mantendrá en el futuro.

Toda la propiedad dañada, tanto en la iglesia como en la escuela ha sido bien desinfectada o desechada, se llenaron dos contenedores de basura por completo, después de un inventario exhaustivo de todos los contenidos. En breve, vamos a comenzar a reemplazar el tablero de la pared a través de todos los espacios afectados en ambos edificios con una nueva capa de pintura. Luego, la cocina será restaurada con muebles nuevos.

¿Cuándo se completará el proyecto? Lamento informarles que no estará listo para nuestra celebración anual del Festival de las Naciones, que sería el 15 de mayo de este año, pero esperamos poder utilizar el salón de la iglesia para la recepción celebratoria de nuestro recién ordenado Diácono Doug Christmann el 5 de junio. Debido a la demora en la renovación de los baños no estarán listos para esa ocasión. La buena noticia es que cuando por fin acabemos con la renovación, estaremos en mejores condiciones que antes de la inundación. Gracias por su comprensión y apoyo.

Con mucho amor y bendiciones,  
Hno. Juan



**May Coronation of the Blessed Virgin**

**Mary**

**La Coronación de la Virgen María**

**Date: May 8, 2016**

**Time: 10:30AM (Children's Mass)**

**Place: St. Francis of Assisi Church**

**“Celebrate Mother’s Day honoring our Mother Mary,  
Queen of Heaven & Earth!”**

**Fecha: 8 de Mayo, 2016**

**Hora: 10:30 AM (Misa de los Niños)**

**Lugar: Iglesia de San Francisco de Asís**

**“¡Celebra el Día de las Madres honrando a Nuestra  
Madre Maria, Reina del Cielo y la Tierra!”**

### **Would you like to be an Altar Server?**

If you are a parishioner in at least the Fourth Grade, and have already received your First Communion then you are eligible. We will hold a training and information session for new altar servers and their parents on the following Saturdays: May 7<sup>th</sup>, 14, & 21 and June 4<sup>th</sup>, at 10:00am in the church. If you are interested, contact Mr. Doug Christmann, Bro. Lombardo or Mrs. Vivian Isaac.



### **ST FRANCIS OF ASSISI CHURCH**

#### **REGISTRATION FOR RELIGIOUS EDUCATION - 2016-17**

WE WILL ACCEPT REGISTRATIONS FOR THE UPCOMING 2016-17 PROGRAM: MAY 15, 2016 THRU SEPT. 4, 2016  
ALL STUDENTS, RETURNING AND NEW MUST BE REGISTERED for the 2016-17 year.

***\*EARLY REGISTRATION MAY 15 THRU JUNE 19, 2016  
(EXCEPT JUNE 4 & 5 office is closed)***

***DISCOUNT of 20% off of the Total Family Tuition. Tuition must be paid in full at the time of registration.....deadline is June 19, 2016 in order to receive the discount.***

**RE-ENROLLMENT REGISTRATIONS** for continuing students, forms can be dropped off at the Religious Education office or Parish office. Please see our hours listed below. **NEW STUDENT REGISTRATION IS BY APPOINTMENT ONLY:**

Please call (201) 488-2614 or email: stfrancis-reled@gmail.com to make an appointment.

Religious Education Office Hours: (please call ahead to confirm) 201-488-2614

Saturdays 9:00am-12:00noon; Sundays 12:00 noon to 2:00 pm (May, June and August)

Tuesdays and Thursdays 10:00 am – 5:00 pm.; Wednesdays 7:30pm-10:00pm (May thru August)



**The Rite of the sacrament of confirmation will be celebrated at St Francis of Assisi Church on Friday, may 20 at 7:00pm by Bishop John W. Flesey.**

**All are welcome to attend.**

Confirmation, together with Baptism and Eucharist, form the Sacraments of Initiation that are all intimately connected. In the Sacrament of Confirmation, the baptized person is "sealed with the gift of the Holy Spirit" and is strengthened for service to the Body of Christ.

Confirmation enriches the baptized with the strength of the Holy Spirit so that they can better witness to Christ in word and deed (Catechism of the Catholic Church [CCC], no.

1285)

### **GRUPO DE ORACIÓN**

Todos los Martes en la Iglesia nos reunimos para orar, cantar y alabar a Dios. Durante el año tenemos diferentes predicadores, misas de sanación, etc. Hora: 7:30 PM. Cada último Martes del mes tendremos. Misa en Español a las 7:30 PM.

### **TODAS LAS VENTAJAS**

*Queremos dar a nuestros hijos lo que no tuvimos; pero asegúremonos de darles lo que sí tuvimos: la fe.*



### **LA FAMILIA QUE REZA UNIDA, PERMANECE UNIDA**

El Grupo de "LA VIRGEN DE FATIMA" de la parroquia "San Francisco de Asís" continúa visitando los hogares. Si usted desea ser visitada por la Virgen Madre de Dios y Madre nuestra, escuchar la Palabra de Dios, rezar el rosario y cantar cantos, favor de llamar a los teléfonos de: Lola Santos 201-342-0685 o Gladys Cobos 201-580-7450.

### **¿LE GUSTARÍA SER UN MONAGUILLO(A)?**

Si usted es un feligrés que esta al menos en 4to. grado, y que ya has recibido tu Primera Comunión, entonces tu eres elegible. Las nuevas sesiones de formación e información de los monaguillos(as) serán los siguientes sábados: 7, 14 y 21 de Mayo y 4 de Junio a las 10:00 am en la iglesia. Si usted está interesado, póngase en contacto con Doug Christmann o la Sra. Vivian Isaac o Fray Lombardo.



### **EL DON DE PAZ**

Se nos ofrece una visión distinta en la segunda lectura de hoy, una visión de la Nueva Jerusalén, "que descendía del cielo, resplandeciente con la gloria de Dios" (Apocalipsis 21:10). Si buscamos el significado detrás de la descripción de la radiante ciudad, vemos que la belleza mayor que se revela es la belleza de una perfecta armonía y orden, una ciudad fundada en la fe de las doce tribus de Israel y los doce Apóstoles, alumbrada únicamente por la gloria de Dios.

La primera lectura y el Evangelio también van conectados a esta descripción idealizada de la Nueva Jerusalén. En ambos leemos como la angustia y los altercados se contrarrestan con el don de la paz. "Mi paz les doy", les asegura Jesús a sus discípulos en la Última Cena (Juan 14:27). De acuerdo con ese don, los apóstoles y presbíteros, en la lectura de los Hechos, deciden no alterar la paz de los nuevos creyentes gentiles. No han de imponerles la excesiva carga de la circuncisión.

### **TRADICIONES DE NUESTRA FE**

Tristemente una vez que muchos latinoamericanos llegan a los Estados Unidos es difícil regresar a sus tierras de origen, ni siquiera para visitar. Por esta razón, muchos pueblos latinoamericanos han construido santuarios a sus vírgenes y santos patrones en tierra estadounidense. De esta manera buscan estar cerca al suelo que les trajo a luz, que les nutrió con frutas, verduras, flores, cantos, costumbres y tradiciones.

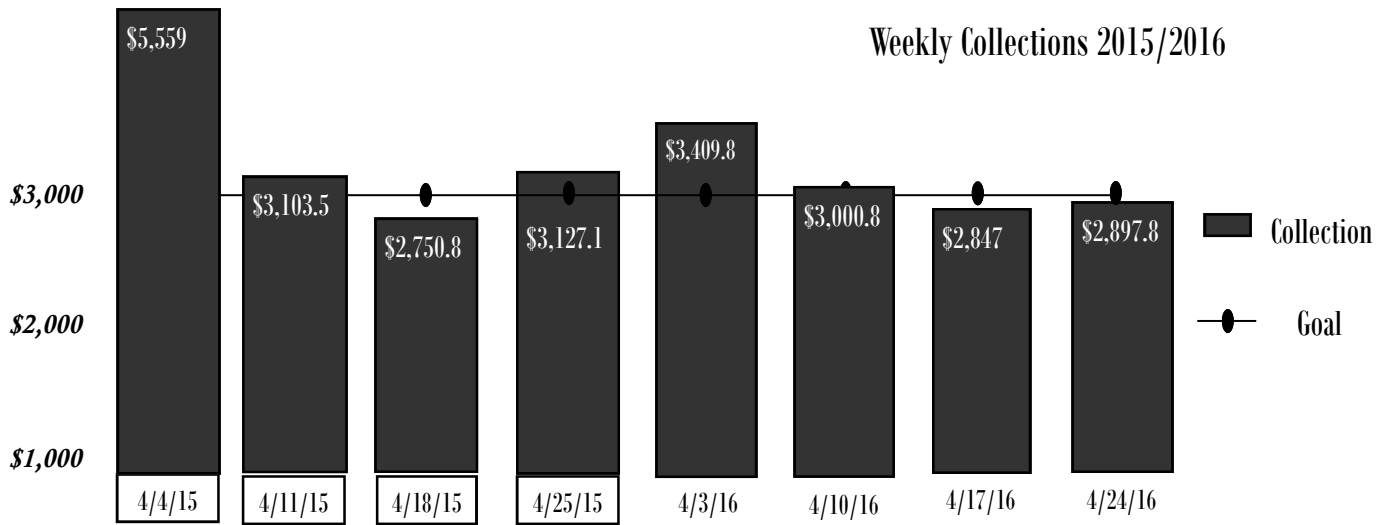
En Miami el pueblo cubano ha construido una ermita dedicada a la Virgen de la Caridad del Cobre, cuya capilla del Santísimo fue bendecida en la fiesta de la Ascensión del Señor. Debajo de su altar principal se guarda una piedra hecha con tierra de las distintas provincias de Cuba. Es bello el hecho, porque de esta manera todo cubano que se acerca al altar del Señor puede estar cerca de su terruño aunque sea solo por un momento.

Que hay en la tierra que nos llama tanto a nosotros los latinos. Será que el libro del Génesis tiene razón, Dios forma toda persona del polvo y el corazón latino anhela la tierra de la que fue sacado.

### **SI HAY AMOR**

*Si hay amor aun para aquellos que nos ofenden, eres cristiano.*

## Weekly Collections 2015/2016



### OFFERING TO THE LORD

The Collection for April 23 & 24 was \$2,897.80 and the second collection for the Diocesan Assessment Fund was \$1,146.

**THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY**

If you would like to have a loved one's name mentioned in the bulletin, please call the church office at 201-343-6243.

In addition, if you would like an intention to be added to the Apostolate of Prayer list, please send it via e-mail to [StFrancisHack@AOL.com](mailto:StFrancisHack@AOL.com).

**PLEASE PRAY FOR ALL THE DECEASED MEMBERS OF THE PARISH**

### MEMORIAL GIFTS THIS WEEK

The **Sanctuary Lamp** will burn for Intenciones Especiales  
**Donated by Irene y Julio Batista**

The **Altar Bread** will be consecrated for John Faccone  
**Donated by The Family**



### PLEASE PRAY FOR THE SICK

#### POR FAVOR RECEN POR LOS ENFERMOS

Claire Mongelli, Ethel Gramuglia, Tom, Lucille Jaeger, Jose y Elsa Luna, Jose Rodriguez, Juan Domingo Rodriguez, Jorge Ivan Castellanos, Lola, Flora Comizzoli, Lola, Pedro V., Dr. Adenike Opaleke, Rosanna Manisera, Angelina Manisera, Shawn Leddy, Dorothy Peplowski, Liliana Cilebi, Carlos Rojas, Miriam Ivone Valverde, Patricia Monica Garcia Villafuente, Erika Mercedes Villafuente Pacheco, Yunarli Adames, Ryan L, Kevin Hart, Mary Gavilan, Maria Canesa, Ginny Cattaneo, Ubelly Cordova, Jill Brooks, Daniel Agiar, Bobby Kendricks, Vivian & Gladys Cuesta, Julianna Guerra, Marie Sortino, Anna Mary, Donna Jean, Donna & Family, Debra, Pat, Louisa, Todd, Hanna, Nora Brunal, Alvin Gomez, Matt, Adrienne Marie, Marie Dragan, Louise, Jean Tusa Giarratana, Aaron Santos, Taylor, Isabella Denisulsk, Zoila. †



### CHRISTMAS CLUB

**Today is WEEK #17 You can pick up a set of Christmas Club envelopes at the entrances of the Church after Mass. Next weekend.**

**REMEMBER THIS IS YOUR GIFT BACK TO YOUR PARISH AT CHRISTMAS.**

### CALENDAR



<b>Sunday, May 1st</b>	Sixth Sunday of Easter The Second Collection is for the Maintenance Fund
<b>Monday, May 2nd</b> 7:00 PM	St. Athanasius Misa en Español
<b>Tuesday, May 3rd</b> 7:00 PM	Sts. Philip & James Miraculous Medal/St. Anthony Novena
<b>Wednesday, May 4th</b> 7:00 PM	Misa en Español
<b>Thursday, May 5th</b> 7:00 PM	The Ascension of the Lord Misa en Español
<b>Friday, May 6th</b> 7:00 PM 8:00 PM	1st Friday/Eucharistic Adoration May Friendship Day Holy Hour Mass Rosary for Peace
<b>Saturday, May 7th</b>	First Saturday
<b>Sunday, May 8th</b>	7th Sunday of Easter/Mother's Day May Crowning

COVER SHEET

Church name: St. Francis of Assisi - 50 Lodi Street, Hackensack, NJ 07601

Name: Kathy Gallardo

Office Number: 201-343-6243

Bulletin # 228650 May 1st, 2016

Date of Publication: May 1st, 2016

Number of pages transmitted: 6

**SPECIAL INSTRUCTIONS:**